

A BIZOTTSÁG 448/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2014. május 2.)****az 1035/2011/EU végrehajtási rendeletnek a Chicagói Egyezmény mellékleteire való hivatkozások aktualizálásával történő módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a léginnavigációs szolgálatoknak az egységes európai égbolt keretében történő ellátásáról szóló, 2004. március 10-i 550/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre (léginnavigációs-szolgálati rendelet) ⁽¹⁾ és különösen annak 4., 6. és 7. cikkére,

tekintettel a polgári repülés területén közös szabályokról és az Európai Repülésbiztonsági Ügynökség létrehozásáról, valamint a 91/670/EGK tanácsi irányelv, az 1592/2002/EK rendelet és a 2004/36/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. február 20-i 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 8b. cikke (6) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1035/2011/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ léginnavigációs szolgálatok ellátására vonatkozó végrehajtási szabályokat határoz meg. Ezen végrehajtási szabályok az 549/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁴⁾ 1. cikkének (3) bekezdésében és a 216/2008/EK rendelet 2. cikke (2) bekezdésének d) pontjában lefektetett célkitűzéseknek megfelelően érvényre juttatják a Chicagóban 1944. december 7-én aláírt, a nemzetközi polgári repülésről szóló egyezményben (Chicagói Egyezmény) foglalt előírásokat és kötelezettségeket.
- (2) A Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet (ICAO) nemrég módosította a Chicagói Egyezmény 3., 4., 10., 11., 14. és 15. mellékletét. A 3., 4., 10. és 11. melléklet módosítása, a 14. melléklet 11-A. módosítása és a 15. melléklet 2013. november 14-én lépett hatályba, míg a 14. melléklet 11-B. módosítása 2014. november 14-én fog hatályba lépni.
- (3) Mint azt az 1035/2011/EU végrehajtási rendelet (14) preambulumbekkezdése is kifejti, az ICAO megfelelő előírásainak az uniós jogba való teljes átültetéséig a léginnavigációs szolgálatoknak a vonatkozó ICAO-előírásoknak megfelelően kell működniük. Ez a Chicagói Egyezmény mellékleteinek mostani módosításából adódóan felülvizsgált előírásokra is vonatkozik. Ezért az 1035/2011/EU végrehajtási rendeletnek az Egyezményre való hivatkozásait ennek megfelelően aktualizálni kell.
- (4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az egységes égbolttal foglalkozó, az 549/2004/EK rendelet 5. cikke által létrehozott bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1035/2011/EU végrehajtási rendelet mellékletei e rendelet mellékletének megfelelően módosulnak.

⁽¹⁾ HL L 96., 2004.3.31., 10. o.⁽²⁾ HL L 79., 2008.3.19., 1. o.⁽³⁾ A Bizottság 2011. október 17-i 1035/2011/EU végrehajtási rendelete a léginnavigációs szolgálatok ellátására vonatkozó közös követelmények megállapításáról, valamint a 482/2008/EK és a 691/2010/EU rendelet módosításáról (HL L 271., 2011.10.18., 23. o.).⁽⁴⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2004. március 10-i 549/2004/EK rendelete az egységes európai égbolt létrehozására vonatkozó keret megállapításáról (keretrendelet) (HL L 96., 2004.3.31., 1. o.)

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. május 2-án.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

1. Az I. melléklet 2.2.1. pontjában a második bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„Az a) és b) pont szerinti információknak összhangban kell lenniük az 549/2004/EK rendelet 11. cikkében említett nemzeti vagy funkcionális légtérblokkra vonatkozó teljesítménytervvel, és a repülésbiztonsági adatok tekintetében a nemzetközi polgári repülésről szóló egyezmény 19. mellékletében említett 3.1.1-es szabványban foglaltakkal.”

2. A II. melléklet 4. pontja b) és c) albekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„b) a légiforgalmi távközlésről szóló 10. melléklet, a távközlési eljárásokról szóló II. kötet, a PANS szerinti eljárásokat is beleértve (6. kiadás, 2001. október, valamennyi módosítással a 88-A. számúval bezárólag);

c) a légiforgalmi szolgáltatásokról szóló 11. melléklet (13. kiadás, 2001. július, valamennyi módosítással a 49. számúval bezárólag) és megfelelő esetben a 923/2012/EU végrehajtási rendelet (*).

(*) A Bizottság 2012. szeptember 26-i 923/2012/EU végrehajtási rendelete a közös repülési szabályok és a léginavigációs szolgáltatásokra és eljárásokra vonatkozó működési rendelkezések meghatározásáról, valamint az 1035/2011/EU végrehajtási rendelet és az 1265/2007/EK, az 1794/2006/EK, a 730/2006/EK, az 1033/2006/EK és a 255/2010/EU rendelet módosításáról (HL L 281., 2012.10.13., 1. o.)”

3. A III. melléklet 2. pontja a), b) és c) albekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„a) a 923/2012/EU rendelet sérelme nélkül a nemzetközi léginavigációval kapcsolatos meteorológiai szolgálatról szóló 3. melléklet (18. kiadás, 2013. július, valamennyi módosítással a 76. számúval bezárólag);

b) a légiforgalmi szolgáltatásokról szóló 11. melléklet (13. kiadás, 2001. július, valamennyi módosítással a 49. számúval bezárólag) és megfelelő esetben a 923/2012/EU végrehajtási rendelet;

c) a repülőterekhez kapcsolódó követelményeknek és igazgatási eljárásoknak a 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében történő meghatározásáról szóló 2014. február 12-i 139/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (**) sérelme nélkül a repülőterekről szóló 14. melléklet az alábbi változatokban:

i. a repülőterek kialakításáról és üzemeltetéséről szóló I. kötet (6. kiadás, 2013. július, valamennyi módosítással a 11-A. számúval bezárólag, valamint 2014. november 13. után a 11-B. számú módosítással is);

ii. a helikopter-repülőterekről szóló II. kötet (4. kiadás, 2013. július, valamennyi módosítással a 5. számúval bezárólag).

(**) A Bizottság 2014. február 12-i 139/2014/EU rendelete a repülőterekhez kapcsolódó követelményeknek és igazgatási eljárásoknak a 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében történő meghatározásáról (HL L 44., 2014.2.14., 1. o.)”

4. A IV. mellékletben a 2. pont b) albekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„b) a nemzetközi polgári repülésről szóló egyezmény alábbi mellékleteiben foglalt előírások, amennyiben azok vonatkoznak az érintett légtérben ellátott légiforgalmi tájékoztató szolgálatokra:

i. a nemzetközi léginavigációval kapcsolatos meteorológiai szolgálatokról szóló 3. melléklet (18. kiadás, 2013. július, valamennyi módosítással a 76. számúval bezárólag);

ii. a légiforgalmi térképekről szóló 4. melléklet (11. kiadás, 2009. július, az összes módosítással az 57. számúig);

iii. a 73/2010/EU rendelet sérelme nélkül a légiforgalmi tájékoztató szolgálatokról szóló 15. melléklet (14. kiadás, 2013. július, valamennyi módosítással a 37. számúval bezárólag).”

5. Az V. melléklet 3. pontja a)–e) albekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„a) a rádió navigációs segédeszközökről szóló I. kötet (6. kiadás, 2006. július, valamennyi módosítással a 88-A. számúval bezárólag);

b) a távközlési eljárásokról szóló II. kötet, a PANS szerinti eljárásokat is beleértve (6. kiadás, 2001. október, valamennyi módosítással a 88-A. számúval bezárólag);

- c) a távközlési rendszerekről szóló III. kötet (2. kiadás, 2007. július, valamennyi módosítással a 88-A. számúval bezárólag);
 - d) a légtérellenőrző radar- és ütközésselhárító rendszerekről szóló IV. kötet (4. kiadás, 2007. július, valamennyi módosítással a 88-A. számúval bezárólag);
 - e) a rádióspektrum légiforgalmi felhasználásáról szóló V. kötet (3. kiadás, 2013. július, valamennyi módosítással a 88-A. számúval bezárólag)."
-